

## **MEDIA RELEASE**

*[\(Cliquez ici pour la version française\)](#)*

### **HOSPICES VOICES SOUND OUT AROUND THE WORLD**

**For Immediate Release  
October 9, 2009**

(Ottawa, ON) Thousands of people in around 80 countries will be singing, dancing, reciting poetry, speaking, listening and watching at more than 1,000 events marking World Hospice and Palliative Care Day 2009 on Saturday 10 October.

In Canada, hospice palliative care professionals, volunteers, and family or informal caregivers will come together from October 18 - 21, 2009 in Winnipeg, Manitoba for the 2009 Canadian Hospice Palliative Care Conference. This conference is the foremost national conference in Canada focusing on hospice palliative care.

This year's World Hospice and Palliative Care Day theme is 'Discovering your voice', highlighting the voices of those affected by life-limiting and terminal illnesses around the world. Hospice supporters, employees, patients, family members and carers are sharing their stories and messages about hospice and palliative care on the World Hospice and Palliative Care Day website at [www.worldday.org/share-your-story](http://www.worldday.org/share-your-story). A story from Malaysia has been chosen as a unifying message to be read out at World Hospice and Palliative Care Day events around the world. In addition, a new YouTube channel will be launched ([www.youtube.com/wpca09](http://www.youtube.com/wpca09)) featuring film footage and contributions from hospice and palliative care services and patients internationally.

This year the official fundraising event of World Hospice and Palliative Care Day is 'Voices for Hospices' ([www.worldday.org/voices-for-hospices](http://www.worldday.org/voices-for-hospices)), a global musical marathon consisting of a 'Mexican wave' of music across time zones. Hundreds of fundraising concerts will be taking place on the same day (10 October) at 7.30pm local time in around 80 countries.

World Hospice and Palliative Care Day was launched by HRH Princess Anne in London in October 2005 with more than 1,100 events taking place in 74 countries, raising money and awareness for hospice care. Over the years high profile individuals such as Archbishop Desmond Tutu, Bono, Sir Elton John, Dame Judi Dench and Gabriel Byrne have lent their support to the campaign. In 2008 it was officially sponsored by the World Health Organization.

To find out more about World Hospice and Palliative Care Day 2009 or to post your

story on the website, visit [www.worlddday.org](http://www.worlddday.org) or email [worlddday@helpthehospices.org.uk](mailto:worlddday@helpthehospices.org.uk)

You can also sign a petition calling for hospice and palliative care to be a human right by visiting: [www.hospicecare.com/resources/pain\\_pallcare\\_hr](http://www.hospicecare.com/resources/pain_pallcare_hr)

-30-

For further information, **please contact:**

Jennifer Kavanagh  
Communications Officer  
E-mail: [jkavanagh@bruyere.org](mailto:jkavanagh@bruyere.org)  
Phone: (613) 241-3663 ext: 229

**Notes to editors:**

**About World Hospice and Palliative Care Day**

World Hospice and Palliative Care has been developed by the Worldwide Palliative Care Alliance (a network of national hospice and palliative care organisations) and other global partners. Details of members of the World Hospice and Palliative Care Day organising group can be found at [www.worlddday.org/partners](http://www.worlddday.org/partners)

The secretariat for World Hospice and Palliative Care Day is provided by Help the Hospices, the leading charity supporting hospice care throughout the UK.

Hospices provide a wide range of care, from inpatient beds to day care or care for people in their own homes.

*The Canadian Hospice Palliative Care Association (CHPCA) - The national voice for hospice palliative care in Canada - is dedicated to the pursuit of excellence in care for persons approaching death so that the burdens of suffering, loneliness and grief are lessened. The CHPCA operates in close partnership with other national organizations and continues to work to ensure that all Canadians, regardless of where they may live, have equal access to quality hospice palliative care services for themselves and their family.*

## COMMUNIQUÉ DE PRESSE



**LES VOIX DES CENTRES DE SOINS PALLIATIFS**

## SE FONT ENTENDRE À TRAVERS LE MONDE

### **Pour diffusion immédiate**

**Le 9 octobre 2009**

(Ottawa, ON) Des milliers de personnes dans 80 pays vont chanter, danser, réciter de la poésie, parler, écouter et regarder dans le cadre de plus de 1 000 événements qui marqueront la Journée mondiale des soins palliatifs 2009, le samedi 10 octobre.

Au Canada, les professionnels de la santé et bénévoles en soins palliatifs, ainsi que les familles ou aidants naturels, se rassembleront du 18 au 21 octobre 2009 à Winnipeg, au Manitoba, pour assister au Congrès canadien des soins palliatifs 2009. Il s'agit du principal congrès national au Canada axé sur les soins palliatifs.

Le thème de la Journée mondiale des soins palliatifs de cette année est : « Découvrir votre voix », afin de mettre en valeur les voix des personnes qui sont touchées par des maladies limitant l'espérance de vie et des maladies terminales partout dans le monde. Les personnes qui soutiennent les centres de soins palliatifs, de même que les employés, patients, membres de la famille et soignants partagent leurs histoires et leurs messages au sujet des soins palliatifs sur le site Web de la Journée mondiale des soins palliatifs, à l'adresse : [www.worldday.org/share-your-story](http://www.worldday.org/share-your-story). Une histoire provenant de Malaisie a été choisie comme message unificateur qui sera lu pendant les événements de la Journée mondiale des soins palliatifs partout dans le monde. Par ailleurs, un nouveau canal YouTube sera lancé ([www.youtube.com/wpca09](http://www.youtube.com/wpca09)). Il comprendra des extraits de films et des contributions de patients et de services de soins palliatifs à l'échelle internationale.

Cette année, l'événement officiel de collecte de fonds de la Journée mondiale des soins palliatifs est : « Les voix des centres de soins palliatifs » ([www.worldday.org/voices-for-hospices](http://www.worldday.org/voices-for-hospices)), un marathon de musique mondial qui consiste en une « vague mexicaine » de musique à travers les fuseaux horaires. Des centaines de concerts visant à recueillir des fonds se dérouleront le même jour (le 10 octobre) à 19h30, heure locale, dans 80 pays du monde.

La Journée mondiale des soins palliatifs a été lancée par Son Altesse Royale Princesse Anne à Londres en octobre 2005 et comprenait plus de 1 100 événements dans 74 pays, dans le but de recueillir des fonds et d'accroître la sensibilisation aux soins palliatifs. Au fil des ans, des célébrités telles que l'archevêque Desmond Tutu, Bono, Sir Elton John, Dame Judi Dench et Gabriel Byrne ont soutenu cette campagne. En 2008, la campagne a été officiellement parrainée par l'Organisation mondiale de la santé.

Pour en savoir plus sur la Journée mondiale des soins palliatifs 2009 ou pour afficher votre histoire sur le site Web, visitez le site : [www.worldday.org](http://www.worldday.org), ou envoyez un courriel à : [worldday@helpthehospices.org.uk](mailto:worldday@helpthehospices.org.uk)

Vous pouvez aussi signer une pétition pour exiger que les soins palliatifs deviennent un droit de la personne en visitant le site : [www.hospicecare.com/resources/pain\\_pallcare\\_hr](http://www.hospicecare.com/resources/pain_pallcare_hr)

Pour obtenir plus d'informations, **veuillez communiquer avec** :

Jennifer Kavanagh  
Agente des communications  
Courriel : [jkavanagh@bruyere.org](mailto:jkavanagh@bruyere.org)  
Téléphone : (613) 241-3663 poste 229

**Notes aux rédacteurs :**

**À propos de la Journée mondiale des soins palliatifs**

La Journée mondiale des soins palliatifs a été créée par la Worldwide Palliative Care Alliance (un réseau d'organismes nationaux de soins palliatifs) et d'autres partenaires mondiaux. Les détails concernant les membres du groupe organisateur de la Journée mondiale des soins palliatifs se trouvent sur le site : [www.worldday.org/partners](http://www.worldday.org/partners).

Le secrétariat de la Journée mondiale des soins palliatifs est assuré par Help the Hospices, le principal organisme de bienfaisance qui soutient les soins palliatifs à l'échelle du Royaume-Uni.

Les centres de soins palliatifs fournissent une grande gamme de services et de soins, notamment des lits pour patients hospitalisés, des soins de jour et des soins à domicile.

*L'Association canadienne de soin palliatifs (ACSP) - représente la voix nationale parlant au Canada au nom des soins palliatifs - représente la voix nationale parlant au Canada au nom des soins palliatifs. L'ACSP travaille en étroite collaboration avec d'autres organismes nationaux et va continuer de progresser dans le but de garantir à tous les Canadiens, où qu'ils vivent, un accès égal à des soins palliatifs de haute qualité, pour eux-mêmes et leur famille.*